

T'escoltem,

(<https://radiosabadell.fm/>).

EN DIRECTE: De 16:00 a 19:00

Connectats



Inici (/) / Actualitat (/actualitat) / Societat (/actualitat/societat)
/ Mor el traductor sabadellenc Esteve Serra

SOCIETAT



Esteve Serra | cedida

05.10.2023 16:52 | Júlia Ramon

Mor el traductor sabadellenc Esteve Serra

Esteve Serra Arús ha mort aquest **dimecres 4 d'octubre**. El seu llegat són **230 títols traduïts**: 40 en català i la majoria relacionats amb **l'espiritualitat i tradicions religioses**. El sabadellenc va néixer el 1953 i des de la dècada dels 70 que ha treballat per a diverses editorials traduint textos de l'anglès i el francès al català i castellà. Alguns d'ells estan signats per Coomaswamy, Marco Pallis o John Blofeld, per exemple. Un dels llocs on va treballar és Fragmenta Editorial i, el seu editor, Ignasi Moreta, l'ha recordat amb aquestes paraules:

"A Fragmenta va traduir, entre molts altres textos, 'L'experiència vèdica', la magna antologia de les escriptures hindús de Raimon Panikkar, una obra monumental que es va beneficiar de la seva competència i rigor. Home d'una gran discreció, deixa un llegat important com a traductor i corrector"

Des del 1997 que vivia a Banyoles, però per desig propi **les cendres es dipositaran a Sant Llorenç de la Muga**, localitat on s'està preparant per més endavant una cerimònia de record i homenatge amb els amics i companys.

#Esteve Serra (/taxonomy/term/11338)

#Fragmenta Editorial (/taxonomy/term/11339)



(<https://radiosabadell.fm/node/21253>)